

Núm. de rotlle: TSJP-0000054/2020  
Núm. de causa: 1080028/2017

## **AUTE 100-2020**

### **PARTS:**

**Apel·lant: Sr. M.A.F.**

Advocada: Sra. Catalina LLUFRIU LLUCH

**Apel·lat: MINISTERI FISCAL**

### **COMPOSICIÓ DEL TRIBUNAL:**

**President: Sr. Yves PICOD**

**Magistrades: Sra. Marie CONTE**

**Sra. Fátima RAMÍREZ SOUTO**

Andorra la Vella, vint-i-tres d'octubre del dos mil vint.

En el recurs d'apel·lació interposat contra l'Aute de data 10 de juny de 2020 dictat per la Batlle instructora, en la causa núm. 1080028/2017, seguida pels delictes menors de violència domèstica i d'amenaques, així com per dos contravencions penals de lesions doloses. Els components del Tribunal Superior de Justícia expressats al marge s'han constituït per a la vista i decisió, és ponent el **Sr. Yves PICOD**.

### **ANTECEDENTS DE FET**

**I.- RESULTANT:** Que per Ordenança penal dictada en data 3 de febrer de 2017, es condemnà M.A.F. com a autor responsable dels delictes menors de violència domèstica i d'amenaques, tipificats i penats als articles 114.1 i 143 del Codi Penal, així com de dos contravencions penals de lesions doloses, tipificades i penades a l'article 476.2 del Codi Penal, imposant-li, pel que fa als delictes menors de violència domèstica i d'amenaques, una pena

única de set (7) mesos de presó condicional qualificada a no entrar en contacte amb els seus pares – M.A.V. i R.F.G.-, amb un termini de suspensió de la condemna per un període que quatre (4) anys.

Aquesta decisió va esdevenir ferma i executiva en no formular les parts oposició a la mateixa.

**II.- RESULTANT:** Que mitjançant aute de data 10 de juny de 2020, subsegüent a la petició formulada pel Ministeri Fiscal per informe de data 21 d'octubre de 2019 la Batlle acorda:

**“Primer.-** Revocar totalment la suspensió de la condemna privativa de llibertat condicional imposada per Ordenança Penal de data 3 de febrer de 2017 a M.A.F. en el marc de la present causa, acordant la revocació de set (7) mesos de presó condicional els quals passaran a ser de set (7) mesos de presó ferma.

**Segon.-** Aplicar en el marc de la present causa el Decret d'Indult de S.S.E.E. els Coprínceps, de data 18 d'octubre del 2019 a M.A.F., per conseqüent el condemnat únicament haurà de complir un (1) mes de presó ferma.

**Tercer.-** Suspendre l'execució de la present resolució fins que la mateixa sigui ferma”.

**III.- RESULTANT:** Que contra l'esmentat Aute interposà recurs d'apel·lació la representació lletrada de M.A.F., sol·licitant la revocació de l'aute objecte de recurs, en el sentit de fixar una revocació parcial de la condemna, i que la pena que hagi de complir el seu defensat sigui de 3 mesos de presó com a màxim.

La defensa exposa que no es mostra d'acord amb l'aute objecte de recurs perquè aquesta revocació hauria de ser parcial, no total com s'ha fet, i que a més no s'han ponderat les circumstàncies personals del seu defensat, el qual pateix un trastorn psiquiàtric.

Entén la defensa que complir una pena de presó no és la solució, sinó pot ser el seguiment d'un tractament adient a la seva patologia, inclús que el compliment de la pena de presó només complicaria la reinserció del seu defensat.

**IV.- RESULTANT:** que el Ministeri Fiscal s'oposa al recurs formulat, perquè considera que el condemnat A. ha incomplert les condicions imposades, cometent un nou delictes dins del període de suspensió de la condemna inicialment imposada.

Entén el ministeri públic que la revocació total és plenament ajustada a Dret, essent l'avui recurrent reincident en la comissió del delictes de la mateixa naturalesa, i interessant per tant, la íntegra confirmació de l'aute objecte de recurs.

## FONAMENTS DE DRET

**I.- CONSIDERANT:** que l'article 64.3 Codi Penal disposa que:

*“si el reu és condemnat a una altra pena de privació de llibertat per raó d'un delicte comès dins el període de suspensió, el tribunal ha d'ordenar que s'executi totalment o parcialment la pena suspesa”*

**II.- CONSIDERANT:** que en el marc de la causa número 1080028/2017, per Ordenança Penal dictada en data 3 de febrer del 2017 es condemnà a M.A.F., com a autor responsable dels delictes menors de violència domèstica i d'amenaques, tipificats i penats als articles 114.1 i 143 del Codi Penal, així com de dos contravencions penals de lesions doloses, tipificades i penades a l'article 476.2 del Codi Penal, imposant-li, pel que fa als delictes menors de violència domèstica i d'amenaques, una pena única de set (7) mesos de presó condicional qualificada a no entrar en contacte amb els seus pares – M.A.V. i R.F.G.-, amb un termini de suspensió de la condemna per un període que quatre (4) anys.

Posteriorment, ha quedat acreditat que M.A.F. ha estat condemnat a altres penes de privació de llibertat, per raó d'un delicte comès dins el termini de suspensió de la pena dictada en el marc de la present causa.

Més precisament, fou condemnat per Ordenança Penal de data 6 d'octubre del 2019, en el marc de la causa número 2080249/2019, per uns fets ocorreguts el 5 d'octubre de 2019, com autor responsable d'uns delictes menors de resistència greu a l'autoritat, de tinença il·legal d'arma i maltractament psíquic en l'àmbit domèstic, a la pena de 4 mesos de presó condicional qualificada a no entrar en contacte amb el seus progenitors durant el termini de dos (2) anys, amb un termini de suspensió de la condemna per un període de 2 anys.

**III.-CONSIDERANT:** que s'ha d'observar que M.A.F. fou novament condemnat pel mateix delicte pel qual ja va ser condemnat anteriorment, essent els perjudicats novament els pares d'A., motiu pel qual la Batlle li va revocar totalment la suspensió de la condemna privativa de llibertat condicional imposada, aplicant-li el decret d'indult per altra part.

Malgrat l'estat mental del recurrent, pres en consideració, la revocació no podia ser parcial donades les circumstàncies del fet de reincidència, per fets idèntics i llur gravetat. La Batlle no va fer una aplicació desproporcionada o injusta de la Llei, essent la pena al contrari, plenament justificada.

**IV.-CONSIDERANT:** que procedeix desestimar el recurs interposat i imposar al recurrent el pagament de les despeses processals causades.

Vistes la Constitució, El Codi Penal, el Codi de Procediment Penal, la jurisprudència d'aplicació, i altres fonts del Dret del Principat d'Andorra,

## DECISIÓ

La Sala Penal del Tribunal Superior de Justícia d'Andorra, en nom del poble andorrà, decideix:

**1.- DESESTIMAR** el recurs d'apel·lació interposat per la representació lletrada de M.A.F. contra l'Aute de data 10 de juny del 2020 dictat per la Batlle en l'executòria núm. 1080028/2017.

**2.-** Confirmar l'aute objecte de recurs.

**3.-** Imposar al recurrent el pagament de les despeses processals causades pel recurs.

Aquest Aute és ferm i executiu.

Així, per aquesta nostra resolució, definitivament jutjant, ho manem i signem.